

TÒA CÔNG LÝ QUỐC TẾ

25/11/2020

Gửi Quý đạo hữu Baha'i trên toàn Thế giới

Quý đạo hữu yêu thương,

Chúng tôi chào đón quý đạo hữu với tình cảm bao la vào ngày đặc biệt này, một dịp để kêu gọi hãy lưu tâm đến sức mạnh của Giao ước, sức mạnh “tạo nên nhịp đập trong cơ thể của thế giới vô thường” và tôi luyện mối liên kết yêu thương lâu bền giữa các tín đồ. Trong những tháng kể từ Ridvan, chúng tôi đã thấy bằng chứng về sức mạnh năng động này trong hoạt động thống nhất của tín đồ của Đức Baha'u'llah, được hướng dẫn bởi các cơ cấu của Chánh Đạo tại mỗi lục địa và quốc gia, khi các đạo hữu ở khắp mọi nơi đã tìm kiếm với đặc điểm sáng tạo và quyết tâm phục vụ nhu cầu của một thế giới đang suy yếu. Sự kiên cường của đạo hữu và sự cam kết kiên định của đạo hữu cho hạnh phúc của những người xung quanh, kiên trì vượt qua mọi khó khăn, đã khiến chúng tôi tràn đầy hy vọng to lớn. Nhưng không có gì lạ khi ở một số chu kỳ 3 tháng khác, hy vọng đã trở thành một nguồn tài nguyên cạn kiệt. Một bộ phận người dân thế giới ngày càng nhận ra rằng những thập kỷ sắp tới sẽ mang đến cho họ những thách thức trong số những khó khăn nhất mà gia đình loài người từng phải đối mặt. Cuộc khủng hoảng y tế toàn cầu hiện nay chỉ là một trong những thách thức đó, mức độ nghiêm trọng cuối cùng mà cái giá phải trả của nó, cả tính mạng và sinh kế, vẫn chưa được biết đến; nỗ lực của đạo hữu để cứu trợ và giúp đỡ lẫn nhau cũng như các anh chị em của đạo hữu trong xã hội nói chung chắc chắn sẽ cần được duy trì và ở một số nơi cần được mở rộng.

Đối với bối cảnh của những cơn bão dữ dội đang tấn công nhân loại, thuyền giải thoát của Chánh Đạo sắp thực hiện một loạt các Kế hoạch sẽ đưa nó vào thế kỷ thứ ba của Kỷ nguyên Baha'i và củng cố đáng kể năng lực của cộng đồng Bahá'í trong việc hiện thực sức mạnh xây dựng xã hội của Chánh Đạo. Như đạo hữu đã biết, Kế hoạch đầu tiên để bắt đầu loạt kế hoạch mới này sẽ kéo dài chỉ một năm. Ở những nơi mà hoàn cảnh ngăn cản các cộng đồng quốc gia thiết lập nhiều chương trình tăng trưởng sâu rộng trước Ridvan 2021 như họ dự định, thì mười hai tháng này sẽ kéo dài thời gian để họ thực hiện. Trong khi đó, bất cứ nơi nào quá trình tăng trưởng đã được đẩy mạnh, thì một năm đó sẽ là cơ hội để củng cố những thành tựu đã đạt được trong Kế hoạch hiện

tại, trong khi vun đắp các điều kiện cần thiết để chào đón số lượng ngày càng lớn hơn các linh hồn trong vòng tay của một cộng đồng được công nhận về bản lĩnh và định hướng hướng ngoại. Ở cấp độ quốc gia, khu vực và cụm, chúng tôi hướng tới các cộng đồng có sức mạnh đã được chứng minh để giúp đỡ những người ít kinh nghiệm được tích lũy hơn. Trong nỗ lực kéo dài cả năm này, mọi cộng đồng phải phát huy hết tiềm năng chưa được khai thác mà họ có và tìm cách vượt qua bất kỳ trở ngại nào đang cản trở sự phát triển, từ đó chuẩn bị cho những yêu cầu sắp tới. Vì nó nằm trong bối cảnh của một cộng đồng thịnh vượng, đặc biệt là một trung tâm hoạt động mạnh mẽ trong một làng hoặc khu phố và khi mỗi yếu tố trong khuôn khổ của Kế hoạch được chú ý thì nó đòi hỏi các yếu tố đó gắn kết và kết nối một cách rõ ràng nhất, làm gia tăng sức mạnh cộng đồng trong lĩnh vực hành động.

Bên cạnh việc cung cấp những tiến bộ trong các cụm ở khắp mọi nơi, Kế hoạch sắp tới sẽ là một năm phản ánh sâu sắc về cuộc đời của Đức Abdu'l-Baha và sức mạnh của Giao ước mà Ngài là Trung tâm, khi cộng đồng chuẩn bị kỷ niệm 100 năm của Sự thăng thiên của Ngài. Việc cử hành lễ kỷ niệm này chắc chắn sẽ thúc đẩy các cá nhân cũng như cộng đồng suy ngẫm về ý nghĩa của khoảnh khắc sâu sắc vô hạn đó khi Ngài là Đấng Mầu nhiệm của Thượng Đế rời khỏi thế giới này. Sự ra đi của Ngài đã làm cho những người Bahá'í của thời đại đó mất đi một Nhân vật là đối tượng của tình yêu nồng nhiệt và lòng trung thành của họ; đối với các tín hữu của thời đại này, Ngài vẫn là vô song: một hiện thân hoàn hảo trong lời nói và hành động của tất cả những gì Phụ thân Ngài đã dạy, Đấng Duy nhất mà thông qua Ngài Giao ước của Đức Baha'u'llah đã được “công bố, bảo vệ và xác nhận”. Chúng tôi ý thức rằng năm tới cũng sẽ đánh dấu một thế kỷ kể từ Di chúc và Chức thư của Ngài — Văn kiện “trọng đại”, “lịch sử”, “bất diệt” – “đi vào cuộc sống, phác thảo các đặc điểm và khởi động các tiến trình” của Nền Quản trị, "chính mô hình của nền văn minh thiêng liêng đó mà Luật hùng mạnh của Đức Baha'u'llah được thiết kế để thành lập trên trái đất". Nền Quản trị “độc nhất vô nhị” và “mang tính thiêng liêng”, “cơ cấu quản trị hùng mạnh” này, đã được Kiến trúc sư của nó tạo ra để duy trì tính vĩnh viễn của Giao ước và truyền sức mạnh tinh thần của Chánh Đạo. Do đó, rõ ràng là Ngày Giao ước vào năm sau, chính xác là mười hai tháng kể từ bây giờ, sẽ đặc biệt có ý nghĩa. Chúng tôi yêu cầu Hội đồng Tinh thần Quốc gia xác định xem hai ngày này, xảy ra quá gần nhau, có thể được kỷ niệm như thế nào, lưu tâm đến các điều kiện phổ biến ở quốc gia của họ.

Trong suốt thời gian đó, các công tác chuẩn bị nghiêm túc vẫn tiếp tục được thực hiện ở Thánh địa để kỷ niệm một trăm năm Lễ Thăng thiên của Đức Abdu'l-Baha tại một cuộc tụ họp mà ở đó, hy vọng rằng các đại diện của Hội đồng Tinh thần Quốc gia và Hội đồng Baha'i Vùng sẽ có mặt. Tương tự như vậy, các kế hoạch đã được thực hiện cho hội nghị các Ban Cố vấn Châu lục và các Tùy viên, sẽ trùng hợp vào tháng 01 năm 2022, sau một trăm năm kể từ lần đọc Di chúc và Chúc thư đầu tiên của Đức Thầy. Tất nhiên, các điều kiện trên thế giới có thể yêu cầu các kế hoạch được thực hiện cho các cuộc tụ họp này tại Trung tâm Baha'i Thế giới phải thay đổi. Nhưng điều gì có thể xảy ra, chúng tôi chắc chắn rằng những nỗ lực được thực hiện trong các cộng đồng địa phương trên toàn thế giới để phù hợp với việc kỷ niệm Lễ Thăng thiên của Đức Abdu'l-Baha và để tôn vinh Ngày Giao ước trong một trăm năm sắp tới này sẽ cung cấp động lực cần thiết để khởi động giai đoạn kế tiếp trong Kế hoạch Nhỏ của Thượng Đế, cùng lúc khi Đấng Quan phòng thúc đẩy việc triển khai Kế hoạch Chính của Ngài phù hợp với phán lệnh bất dãi đổi của Ngài.

Động lực chắc chắn được xây dựng với mỗi chu kỳ kế tiếp của Kế hoạch một năm sẽ được tăng thêm khi phát hành hai bộ phim. Phim đầu tiên trong số này, sẽ sẵn sàng trong thời gian kỷ niệm một trăm năm, sẽ là sự miêu tả sinh động về Nhân vật Đức Abdu'l-Baha. Bên cạnh việc tôn vinh cuộc đời và công việc của Ngài, phim sẽ khám phá rằng, bằng cách đề cao tính thống nhất nhân loại qua lời nói và việc làm của Ngài, Ngài đã đưa ra một thách thức đối với những giả định và định kiến cũ kỹ của thời đại, đồng thời kích thích quá trình thống nhất tiếp tục cho đến ngày nay. Bộ phim thứ hai, tiếp nối ngay sau bộ phim đầu tiên, sẽ phản ánh sự kết thúc một trăm năm đầu tiên của Thời kỳ Thành tựu từ điểm thuận lợi của những đỉnh cao mà cộng đồng Bahá'í đã vươn lên, và từ đó giờ đây họ có thể nhìn ngắm chân trời mới.

Tầm quan trọng của các dịp được đánh dấu trong Kế hoạch Một Năm sẽ mang lại cho nó một nét độc đáo, nâng cao công việc được thực hiện tại các cụm và biến năm này trở thành sự chuẩn bị lý tưởng cho nỗ lực toàn cầu tiếp theo. Với cảm giác hân hoan chờ đợi, chúng tôi thông báo rằng thế giới Bahá'í, vào Ridvan 2022, sẽ bắt đầu Kế hoạch Chín Năm. Các yêu cầu và điều khoản của nó sẽ được đưa ra vào một ngày sau đó, nhưng thời hạn của nó đã cho thấy một dấu hiệu không thể nhầm lẫn về triển vọng rộng lớn mà nó sẽ trình bày.

Nhờ ơn Thượng Đế, nó sẽ được báo trước bởi sự tập hợp của một loạt các hội nghị được tổ chức kéo dài hàng tháng khắp toàn cầu.

Điều này, cho đến nay có thể thấy trước, là tiến trình mà cộng đồng Baha'í sẽ tìm cách bước đi. Trong thời điểm hiện tại, chúng tôi mong quý đạo hữu nên tiếp thêm năng lượng của mình, tập trung vào nhiệm vụ ngay trước mắt. Chúng tôi rất hài lòng khi thấy sự bình tĩnh chắc chắn mà cộng đồng của Tối Đại Danh đã tìm cách cung cấp phương thuốc thiêng liêng trong mọi điều kiện, đặc biệt là trong thời kỳ này khi các khuôn mẫu đời sống được thiết lập của xã hội đã bị gián đoạn và những rủi ro thuộc nhiều loại khác nhau đang phải đối mặt với rất nhiều người. Hơn nữa, quý đạo hữu phải đề phòng đừng để bị lôi kéo vào cuộc xung đột và bất hòa vô ích là đặc trưng của rất nhiều cuộc thảo luận về các vấn đề của xã hội, hoặc — Lạy Thượng Đế — đừng cho phép sự tương tác kiểu này thấm vào, thậm chí chỉ thoáng qua, các cuộc trò chuyện của cộng đồng. Tuy nhiên, sự cảnh giác đó về phần các đạo hữu trong việc tránh bất hòa và không bị vướng vào các cuộc tranh cãi của xã hội sẽ không được coi là sự xa cách với nhiều mối quan tâm cấp bách hiện nay trong mọi trường hợp. Khác xa điều đó. Quý đạo hữu là một trong những người năng động và sốt sắng nhất trong số những người chúc phúc của nhân loại. Nhưng, cho dù bằng hành động hay lời nói, thì giá trị của mọi đóng góp của đạo hữu cho hạnh phúc xã hội, trước hết nằm ở sự cam kết kiên quyết của đạo hữu để khám phá ra điểm quý giá của sự thống nhất, nơi mà các quan điểm tương phản chông chéo lên nhau và xung quanh đó các dân tộc tranh cãi có thể thống nhất lại.

Chưa đầy hai chu kỳ của Kế hoạch Năm Năm hiện tại — thực ra, của loạt Kế hoạch hiện tại được bắt đầu vào năm 1996. Trong những tháng kết thúc này, chúng tôi chắc chắn sẽ thay mặt đạo hữu dâng lời cầu nguyện nhiệt thành qua những lời khẩn cầu của chúng tôi tại Ngưỡng cửa Thiêng liêng. Cầu mong quý đạo hữu thành công trong việc mang lại hy vọng cho những người không biết phải tìm ở đâu trong một thế giới mất phương hướng và lạc lõng, thiếu vắng sự thống nhất mà đạo hữu, qua sự tận tâm, tận tụy với Giao ước, đã thể hiện một cách rõ ràng.

Tòa Công lý Quốc tế (ấn ký)